

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses Uhrmacherwerkzeug-Sets. Mit diesem Set haben Sie immer das richtige Werkzeug für Reparaturen rund um Ihre Uhr zur Hand.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihr neues Uhrmacherwerkzeug-Set optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- 1 x Lupe
- 1 x Gehäuseöffner
- 1 x Gehäusemesser
- 1 x Flachzange
- 1 x Stiftausdrücker
- 1 x Federstegbesteck
- 3 x Schraubendreher
- Bedienungsanleitung



ACHTUNG!

Durch die Verwendung des Uhrmacherwerkzeug-Sets erlöschen gegebenenfalls Garantie- bzw. Gewährleistungsansprüche für Ihre Uhr.

Produktdetails



- | | | | |
|---|-----------------|---|--------------------------------------|
| 1 | Stiftausdrücker | 5 | Federstegbesteck inkl. Ersatzspitzen |
| 2 | Gehäuseöffner | 6 | Lupe |
| 3 | Flachzange | 7 | Schraubenzieher |
| 4 | Gehäusemesser | | |

Verwendung

Im Folgenden werden die einzelnen Werkzeuge und deren grundlegende Funktion in kurzen Abschnitten beschrieben.



ACHTUNG!

Das Handwerk des Uhrmachers ist ein komplexer Beruf, der Wissen und Geschicklichkeit erfordert. Dieses Uhrmacherwerkzeug-Set stellt Ihnen lediglich das richtige Werkzeug zur Verfügung.

Stiftausdrücker



Mit diesem Stiftausdrücker können Sie alle stiftgesicherten Metallarmbänder sehr einfach selbst kürzen. Mit der verstellbaren Bodenplatte passen Sie das Werkzeug an jedes Armband an.

- Legen Sie das Armband ein und passen Sie die Höhe an.
- Drehen Sie den Griff, um den Stift auszutreiben.

Gehäuseöffner



Mit dem Gehäuseöffner können verschraubte Böden von Uhren geöffnet werden.

- Stellen Sie die Schraube des Gehäuseöffners ein, bis beide Pins in die Kerben an der Uhr passen.
- Drehen Sie den Uhrboden auf.

Flachzange



Die Flachzange kann empfindliche Teile halten, ohne diese zu beschädigen.

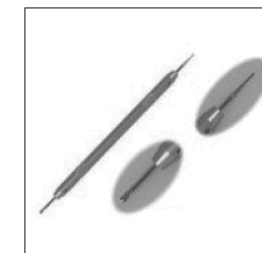
Gehäusemesser



Mit dem Gehäusemesser können Uhren mit Sprungböden geöffnet werden, um Reparaturen vorzunehmen und Batterien auszutauschen.

- Setzen Sie das Messer an die Kerbe des Bodens an.
- Üben Sie Druck aus, bis der Boden aufspringt.

Federstegbesteck



Das Federbesteck dient zum Entfernen und Einsetzen der Haltestege an Uhrenarmbändern.

- Setzen Sie das passende Besteck ein.
- Entfernen Sie den Federsteg durch leichten Druck.
- Setzen Sie den neuen Federsteg ein.

Okular



Das Okular ist eine extrem leichte Lupe zur Erleichterung der Arbeit an einer Uhr.

- Klemmen Sie das Okular vor eines Ihrer Augen.
- Betrachten Sie Ihre Uhr durch das Okular.

Schraubenzieher



Die drei Schraubendreher haben die Größen 0,8, 1,0 und 1,2 cm.

- Setzen Sie die farbigen Aufsätze zum Markieren an die gewünschten Schraubendreher.
- Verwenden Sie jeweils den passenden Schraubendreher mit einem Griff.



HINWEIS:

Die Schraubendreher-Spitzen können losgeschraubt und ausgetauscht werden.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.agt-tools.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ces 9 outils d'horlogerie professionnels. Grâce à ce set, vous disposez toujours du bon outil pour effectuer des réparations à toute heure. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Loupe
- Ouvre-boîtier
- Couteau d'horloger
- Pince plate
- Chasse-goupille
- Pointeau de pose
- 3 tournevis
- Mode d'emploi



ATTENTION !

L'utilisation de ces outils d'horlogers peut entraîner l'annulation de la garantie (ou des droits de garantie) de la montre à réparer.

Description du produit



- | | |
|----------------------|---------------------------------------------|
| 1 Chasse-goupilles | 5 Pointeau de pose avec pointes de rechange |
| 2 Ouvre-boîtier | 6 Loupe |
| 3 Pince plate | 7 Tournevis |
| 4 Couteau d'horloger | |

Utilisation

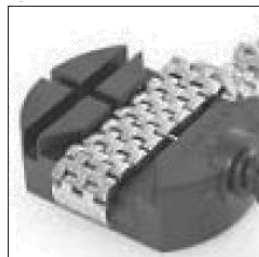
Les différents outils et leurs fonctions de base sont décrits dans les paragraphes suivants.



ATTENTION !

Le métier d'horloger est un travail complexe qui exige des connaissances et des compétences. Ce set vous permet uniquement de disposer des bons outils.

Chasse-goupille



Grâce au chasse-goupille, vous pouvez facilement raccourcir vous-même les bracelets métalliques à goupilles. La base réglable vous permet d'ajuster l'outil à chaque taille de bracelet.

- Insérez le bracelet et réglez la hauteur.
- Tournez la poignée pour éjecter la goupille.

Ouvre-boîtier



L'ouvre-boîtier vous permet d'ouvrir les boîtiers de montre fermés par une vis.

- Réglez la vis de l'ouvre-boîtier de façon à ce que les deux embouts soient bien positionnés dans les encoches de la montre.
- Dévissez le bas de la montre.

Pince plate



Avec la pince plate, tenez les pièces fragiles et délicates sans risquer de les abîmer.

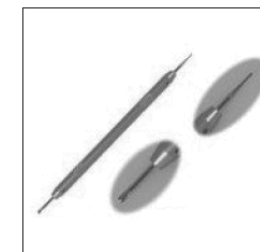
Couteau d'horloger



Avec le couteau d'horloger, vous pouvez ouvrir les boîtiers à fond encastré, afin d'y effectuer des réparations ou de remplacer la pile.

- Placez le couteau sur l'encoche du bas.
- Exercez une pression jusqu'à ce que le fond du boîtier s'ouvre.

Pointeau de pose et dépose



Le pointeau de pose sert à retirer et insérer les barrettes sur les bracelets de montre.

- Insérez le pointeau de pose adapté.
- Retirez la barrette en appuyant légèrement dessus.
- Insérez une nouvelle barrette.

Loupe



La loupe oculaire est une loupe extrêmement légère qui facilite le travail sur une montre.

- Fixez la loupe oculaire devant l'un de vos yeux.
- Regardez les détails de la montre à travers la loupe.

Tournevis



Les trois tournevis ont les tailles suivantes : 0,8 / 1,0 / 1,2 cm.

- Placez les embouts de couleurs sur les tournevis de votre choix.
- Tenez fermement la poignée du tournevis et tournez pour dévisser.



NOTE :

Les pointes des tournevis peuvent être dévissées et remplacées.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention : risque de blessures !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé.
- N'ouvrez jamais le produit, sous peine de perdre toute garantie. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Conservez le produit hors de la portée et de la vue des enfants !
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !